UNITED NATIONS



Distr. RESTRICTED

TRANS/WP.29/553 10 April 1997

ENGLISH

Original: ENGLISH

and FRENCH

ECONOMIC COMMISSION FOR EUROPE

INLAND TRANSPORT COMMITTEE

Working Party on the Construction of Vehicles

DRAFT SUPPLEMENT 1 TO REGULATION No. 98

(Headlamps with gas-discharge light sources)

<u>Note</u>: The text reproduced below was adopted by the Administrative Committee (AC.1) of the amended 1958 Agreement at its fifth session, following the recommendation by the Working Party at its one-hundred-and-eleventh session. It is based on document TRANS/WP.29/R.778, not amended (TRANS/WP.29/534, paras. 66 and 128).

The distribution of documents of the Inland Transport Committee and its subsidiary bodies is limited. They are distributed only to governments, to specialized agencies and to governmental and non-governmental organizations which take part in the work of the Committee and of its subsidiary bodies, and should not be given to newspapers or periodicals.

GE.97-

Paragraph 6.2.6., the table, in column "Illuminances (lux)" at lines 14, 15, 16, 17, 18, and 19,

replace the illumination values "0.1 min" and "0.2 min"

by a reference \pm / to a (fifth) note.

Notes in paragraph 6.2.6., preceding the table, add the new (fifth) note to read:

"*/ The illumination values at points 14 through 19 shall be such that: $14 + 15 + 16 \cdot 0.3$ lux and $17 + 18 + 19 \cdot 0.6$ lux."

Annex 4

Paragraph 1.2.1.1., replace by the following text (including also a new footnote 4/):

"1.2.1.1. <u>Test mixture</u>

1.2.1.1.1. For headlamp with the outside lens in glass:

The mixture of water and a polluting agent to be applied to the headlamp shall be composed of:

9 parts by weight of silica sand with a particle size of 0-100 $\mu\text{m}\,,$

1 part by weight of vegetal carbon dust (beechwood) with a particle size of 0-100 $\mu\text{m},$

0.2 parts by weight of NaCMC 3/, and

an appropriate quantity of distilled water, with a conductivity of \bullet 1 mS/m.

The mixture must not be more than 14 days old.

1.2.1.1.2. For headlamp with outside lens in plastic material:

The mixture of water and polluting agent to be applied to the headlamp shall be composed of:

9 parts by weight of silica sand with a particle size of 0-100 $\mu\text{m}\,,$

1 part by weight of vegetal carbon dust (beechwood) with a particle size of 0-100 $\mu\text{m}\,,$

0.2 part by weight of NaCMC 3/,

13 parts by weight of distilled water with a conductivity of \bullet 1 mS/m, and

2 \pm 1 parts by weight of surface-actant 4/.

The mixture must not be more than 14 days old.

^{3/ (}note not modified)

 $[\]underline{4}/$ The tolerance on quantity is due to the necessity of obtaining a dirt that

correctly spreads out on all the plastic lens."

Paragraph 1.2.1.2., footnote 4/, renumber as footnote 5/.